

SUTARTIS
DĖL MOKYMO PASLAUGŲ TEIKIMO Nr. Sp - 98

2017 m. 2010 31 d.

Vilnius

Tautinių mažumų departamentas prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės, juridinio asmens kodas 304065817, kurio registruota buveinė yra adresu Raugyklos g. 25-102, Vilnius, Lietuvos Respublika, atstovaujamas direktorės Vidos Montvydaitės (toliau vadinama Užsakovu) iš vienos pusės, ir

(toliau vadinama – Paslaugų teikėjas) iš kitos pusės, abu kartu toliau vadinami Šalimis, sudarė šią mokymo paslaugų viešojo pirkimo sutartį (toliau – Sutartis):

1. Sutarties pagrindas ir objektas

- 1.1. Sutartis sudaryta vadovaujantis Lietuvos Respublikos civilinio kodekso, Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymu bei Užsakovo Supaprastintų viešųjų pirkimų taisyklių aktualij redakcijų nuostatomis.
- 1.2. Sutarties objektas - mokymo paslaugos.
- 1.3. Sutarties Šalys susitaria, kad Paslaugų teikėjas 2017 m. balandžio 3 d. seminare „Romai ir medijos: kaip bendrauti su žiniasklaida?“ skaitys paskaitą (bendra trukmė – 2 akademinės valandos) tema „Teisiniai visuomenės informavimo ir romų vaizdavimo medijose aspektai“.

2. Paslaugų teikėjo teisės ir įsipareigojimai

- 2.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja išdėstyti mokomąją medžiagą 2017 m. balandžio 3 dieną.
- 2.2. Paslaugų teikėjas už suteiktas paslaugas iš Užsakovo turi teisę gauti sutartą užmokestį.

3. Užsakovo teisės ir įsipareigojimai

- 3.1. Užsakovas įsipareigoja priimti tinkamai ir laiku suteiktas Paslaugų teikėjo paslaugas pagal Paslaugų perdavimo – priėmimo aktą.
- 3.2. Užsakovas įsipareigoja ne vėliau kaip per 20 darbo dienų nuo Paslaugų teikėjo paslaugų perdavimo-priėmimo akto pasirašymo dienos sumokėti Paslaugų teikėjui 200,00 EUR (du šimtus eurų, 00 ct). Atlyginimas yra mokamas iš Europos Sajungos finansuojamo projekto „Vietinės romų platformos – kelias link bendradarbiavimo su savivaldybėmis“ lėšų.
- 3.3. Avansiniai mokėjimai Sutartyje nenumatomi.
- 3.4. Paslaugų teikėjo atlyginimas yra fiksotas ir Sutarties galiojimo laikotarpiu negalės būti keičiamas.

4. Sutarties šalių atsakomybė

- 4.1. Sutarties šalys už sutartinių įsipareigojimų nevykdymą ar nesąžiningą darbą atsako pagal Lietuvos Respublikos įstatymų nuostatas bei privalo kitai šaliai atlyginti nuostolius, kurie atsirado dėl jų kaltės ar neatsargumo.
- 4.2. Vienai iš Šalių pažeidus Sutarties sąlygas, kita šalis turi teisę nutraukti šią sutartį, Lietuvos Respublikos civilinio kodekso nustatyta tvarka.
- 4.3. Šalis atleidžiama nuo atsakomybės už Sutarties nevykdymą, jeigu ji įrodo, kad Sutartis neįvykdinta dėl aplinkybių, kurių ji negalejo kontroliuoti bei protingai numatyti Sutarties sudarymo metu, ir kad negalejo užkirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmiių atsiradimui. Nenugalima jėga (force majeure) nelaikoma tai, kad rinkoje néra reikalingų prievoles vykdyti prekių, Šalis neturi reikiamų finansinių ištaklių arba Šalis pažeidžia savo prievoles. Sutarties neįvykdžiusi Šalis privalo nedelsiant pranešti kitai Šaliai apie nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybių atsiradimą bei jų įtaką

Sutarties įvykdymui. Jeigu šio pranešimo kita Šalis negauna per protinę laiką po to, kai Sutarties neįvykdžiusi Šalis sužinojo ar turėjo sužinoti apie tas aplinkybes, tai pastaroji Šalis privalo atlyginti dėl pranešimo negavimo atsiradusius nuostolius. Esant nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybems, Šalys atleidžiamos nuo savo sutartinių įsipareigojimų vykdymo visam minėtų aplinkybių buvimo laikotarpiui, bet ne ilgiau kaip 1 (vienam) mėnesiui. Jei pagrindas nevykdinti įsipareigojimų dėl nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybių išlieka ilgiau nei 1 (vieną) mėnesį, bet kuri iš Šalių turi teisę nutraukti Sutartį.

5. Ginčų sprendimas

Bet kokie iš Sutarties kylantys ginčai, nesutarimai ar prieštaravimai sprendžiami derybų būdu. Šalims per 30 kalendorinių dienų nesusitarus, Šalys gali perduoti ginčus spręsti Lietuvos Respublikos teismams, pagal Paslaugų gavėjo registruotas buveinės buvimo vietą.

6. Kitos sutarties sąlygos

- 6.1. Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo momento ir galioja iki visiško sutartinių įsipareigojimų įvykdymo, bet ne ilgiau nei iki 2017 m. gegužės 31 d.
- 6.2. Sutarties sąlygos Sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos.
- 6.3. Sutartis vienašališkai gali būti nutraukta, kai viena iš Šalių iš esmės pažeidžia sutarties sąlygas, sutarties nevykdo ar netinkamai ją įvykdo.
- 6.4. Pasikeitus Šalių juridiniams adresams ar banko rekvizitams, nedelsiant apie tai informuoti kitą Šalį.
- 6.5. Sutartis sudaroma 2 (dviej) vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais lietuvių kalba, po vieną kiekvienai Šaliai.
- 6.6. Sutarties Priedas – paslaugų perdavimo-priėmimo aktas yra neatsiejama šios sutarties dalis.
- 6.7. Už šios sutarties vykdymo kontrolę yra atsakinga Ryšių su tautinėmis bendrijomis skyriaus vyriausioji specialistė Gražina Sluško (el. paštas: grazina.slusko@tmde.lt, tel. (8 5) 219 48 18).

Šalys patvirtina, kad Sutartį perskaitė, suprato jos turinį ir pasekmes, priėmė ją kaip atitinkančią jų tikslus bei tikruosius ketinimus pasiraše pirmiau nurodyta data.

Šalių rekvizitai ir parašai:

Užsakovas:

**Tautinių mažumų departamentas
prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės**

Kodas: 304065817

Adresas:

Raugyklos g. 25-102, 01140 Vilnius

Bankas: AB „Swedbank“

Banko kodas: 73000

Sąskaitos Nr. LT46 7300 010143717338

Tel. (8 5) 219 4804

El. paštas: info@tmde.lt

(parašas)

Tautinių mažumų departamento
prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės
direktorių

Vida Montvydaitė



Paslaugų teikėjas:

(parašas)

APMOKĖTA
2017. 04. //

Sutarties priedas Nr. 1

(forma pildymui)

**PASLAUGŲ PERDAVIMO - PRIĖMIMO
AKTAS *Sp-38/1***

2017-04-03

(data)

Vilnius

(vieta)

Tautinių mažumų departamentas prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės, juridinio asmens kodas 304065817, kurio registruota buveinė yra adresu Raugyklos g. 25-102, Vilnius, Lietuvos Respublika, atstovaujamas direktorės Vidos Montvydaitės (toliau – **Užsakovas**), ir

, (toliau – **Paslaugų teikėjas**), vykdydami 2017 m. eo 31 d. tarp Užsakovo ir Paslaugų teikėjo sudarytą Mokymo paslaugų teikimo viešojo pirkimo sutartį Nr. Sp-38 (toliau – Sutartis), šiuo dokumentu patvirtina, kad Paslaugų teikėjas tinkamai, laikantis Sutartyje nustatyti reikalavimų, numatytais terminais suteikė Sutartyje nurodytas paslaugas, o Užsakovas priima suteiktas paslaugas ir įsipareigoja sumokėti Paslaugų teikėjui Sutartyje nustatytą pinigų sumą.

Užsakovas:

Juozas Skurlys

(Vardas, pavardė, parašas)

Paslaugų teikėjas:

(Vardas, pavardė, parašas)

Sutarties priedas Nr. 1

(forma pildymui)

**PASLAUGŲ PERDAVIMO - PRIÉMIMO
AKTAS**

_____ (data)

_____ (vieta)

Tautinių mažumų departamentas prie Lietuvos Respublikos Vyriausybės, juridinio asmens kodas 304065817, kurio registruota buveinė yra adresu Raugyklos g. 25-102, Vilnius, Lietuvos Respublika, atstovaujamas _____ (toliau – **Užsakovas**), ir

_____, (toliau – **Paslaugų teikėjas**), vykdydami 2017 m. _____ d. tarp Užsakovo ir Paslaugų teikėjo sudarytą Mokymo paslaugų teikimo viešojo pirkimo sutartį Nr. ____ (toliau – Sutartis), šiuo dokumentu patvirtina, kad Paslaugų teikėjas tinkamai, laikantis Sutartyje nustatyti reikalavimų, numatytais terminais suteikė Sutartyje nurodytas paslaugas, o Užsakovas priima suteiktas paslaugas ir įsipareigoja sumokėti Paslaugų teikėjui Sutartyje nustatytą pinigų sumą.

Užsakovas:

Paslaugų teikėjas:

_____ (Vardas, pavardė, parašas)

_____ (Vardas, pavardė, parašas)